

IDW®

#20

WHITLEY
HICKEY
BRECKEL

my LITTLE PONY

FRIENDS
FOREVER





Proposé par YayPonies.eu

Si vous avez aimé, obtenez une copie physique !

Où acheter une copie physique :

Aux USA : <http://shop.idwpublishing.com/>

Aux USA : <http://tfaw.com>

En Allemagne : <http://www.comicshop.de/>

Au Royaume-Uni : <http://forbiddenplanet.com/>

Au Royaume-Uni : <http://legionofcomics.co.uk/>

Dans le monde entier (basé aux USA) : <http://amazon.com>

Nous vous encourageons à prendre une copie physique, comme elles ne sont pas bloquées par des DRM et coûtent le même prix qu'au format numérique, mais si vous ne pouvez pas avoir au format physique, vous pouvez acheter une copie numérique sur <http://www.comixology.com/> !

Langue : Français

Fichier source : iTunes Store

Edition : PDF

Sans perte : Oui

Version originale distribuée par : YayPonies.eu

Traduit par : Jineb

Version traduite distribuée par : MLP France

WRITTEN BY
JEREMY WHITLEY

ART BY
BRENDA HICKEY

COLORS BY
HEATHER BRECKEL

LETTERS BY
NEIL UYETAKE

EDITS BY
BOBBY CURNOW



Special thanks to Brian Leonard, Ed Lane and Michael Kelly for their invaluable assistance.

IDW
www.IDWPUBLISHING.com
IDW founded by Ted Adams, Alex Garner, Kris Oprisko, and Robbie Robbins

Licensed By:



Ted Adams, CEO & Publisher
Greg Goldstein, President & COO
Robbie Robbins, EVP/Sr. Graphic Artist
Chris Ryall, Chief Creative Officer/Editor-in-Chief
Matthew Ruzicka, CPA, Chief Financial Officer
Alan Payne, VP of Sales
Dirk Wood, VP of Marketing
Lorelei Bunjee, VP of Digital Services
Jeff Webber, VP of Digital Publishing & Business Development

Facebook: facebook.com/idwpublishing

Twitter: [@idwpublishing](https://twitter.com/idwpublishing)

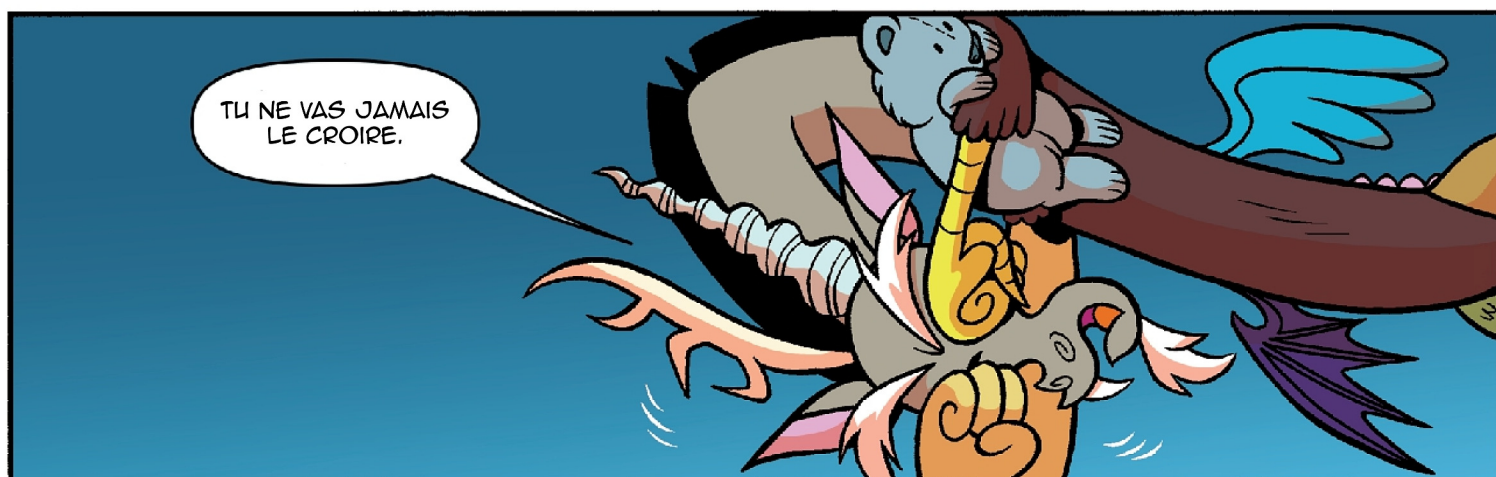
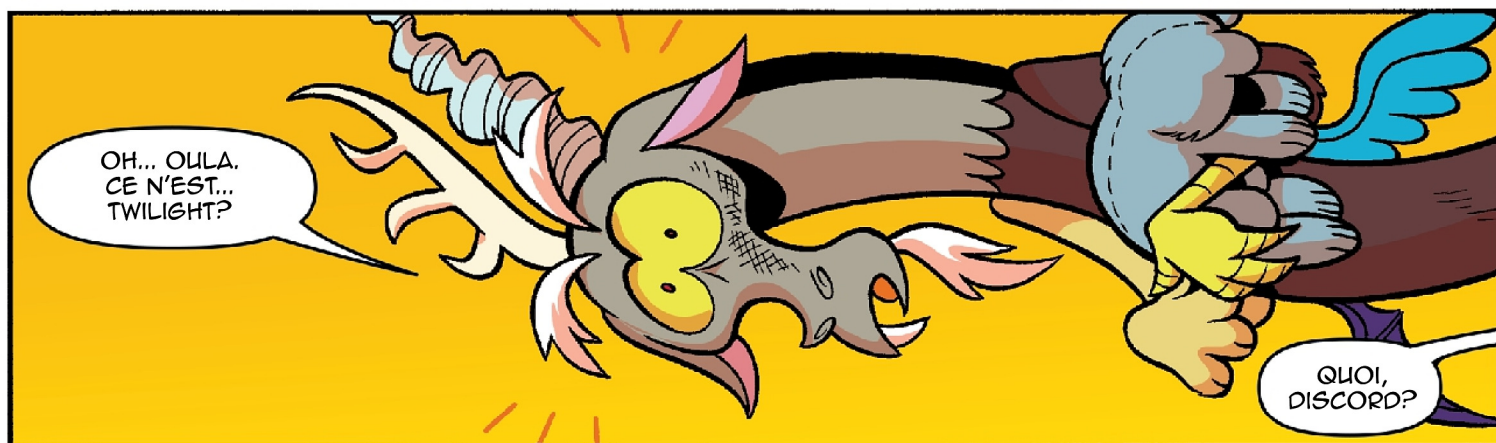
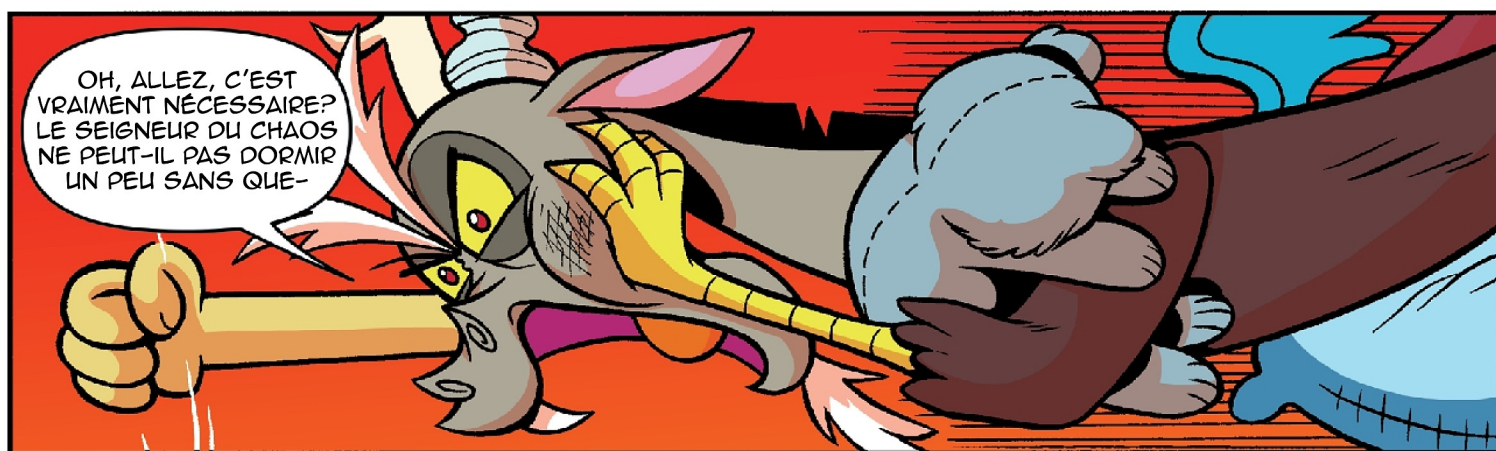
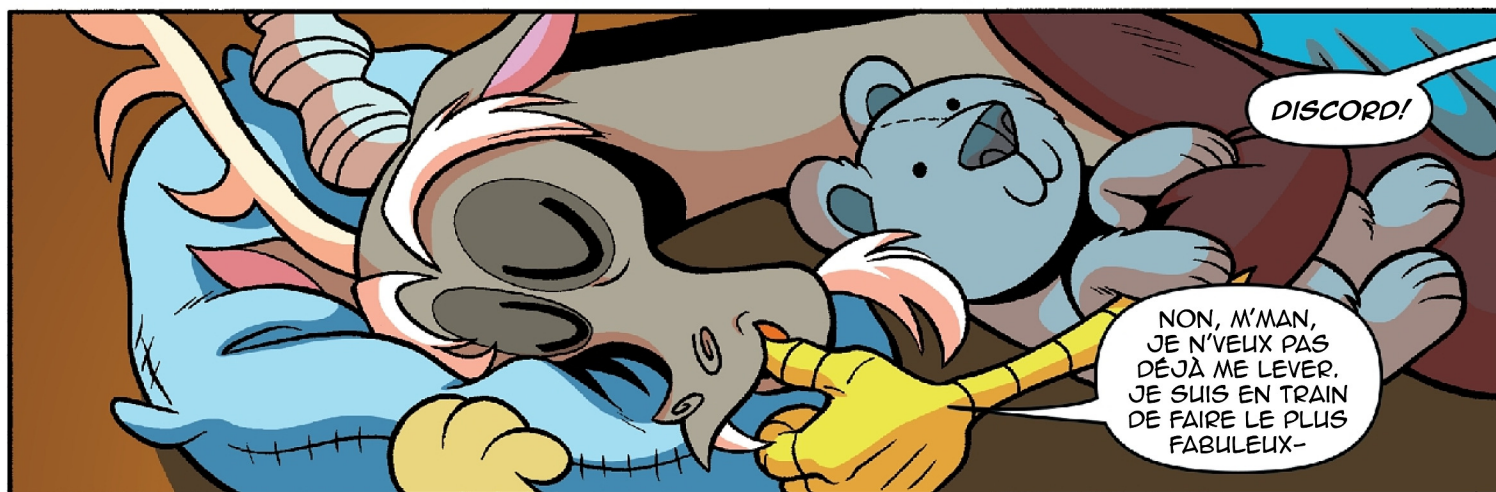
YouTube: youtube.com/idwpublishing

Tumblr: tumblr.idwpublishing.com

Instagram: instagram.com/idwpublishing



MY LITTLE PONY: FRIENDS FOREVER #20, SEPTEMBER 2015, FIRST PRINTING. HASBRO and its logo, MY LITTLE PONY, and all related characters are trademarks of Hasbro and are used with permission. © 2015 Hasbro. All Rights Reserved. The IDW logo is registered in the U.S. Patent and Trademark office. IDW Publishing, a division of Idea and Design Works, LLC. Editorial Offices: 2735 Truxtun Road, San Diego CA 92106. Any similarities to persons living or dead are purely coincidental. With the exception of artwork used for review purposes, none of the contents of this publication may be reprinted without the permission of Idea and Design Works, LLC. Printed in Korea. IDW Publishing does not read or accept unsolicited submissions of ideas, stories, or artwork.









SOMNAMBULE?

C'EST CE QU'IL DIT,
VOTRE MAJESTÉ.
IL AFFIRME AVOIR DÉTRUIT
LE VILLAGE ENTIER
SANS LE SAVOIR.



JE PENSE QUE JE LE CROIS.
DÈS QUE J'AI PU TRAVERSER
CE DÉSORDRE ET L'AI UN PEU
REMUÉ, IL A OLIVERT
LES YEUX ET TOUT
S'EST ARRÊTÉ.



MAIS... LE SOMNAMBULISME
EST GÉNÉRALEMENT SIGNE
DE CAUCHEMARS. UNE CHOSE CACHÉE ET
DÉRANGEANT UN PONEY, QUELQUE CHOSE
POUVANT L'EFFRAYER. DE QUOI DISCORD
A-T-IL PEUR?



"OÙ EST DISCORD
MAINTENANT?"

"IL EST DANS LA MAISON DE
FLUTTERSHY, AVEC ELLE.
PRINCESSE, QU'ALLONS-NOUS
FAIRE? PONYVILLE NE PEUT PAS
SUPPORTER CELA À NOUVEAU."

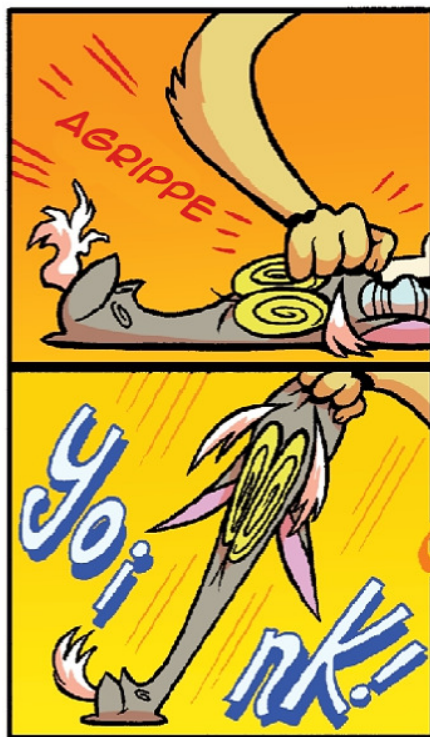
"EN EFFET, CE N'EST PAS
POSSIBLE. NOUS DEVONS
METTRE UN TERME À CELA
POUR DE BON."



"POUR DE BON? QUE
VOULEZ-VOUS DIRE?"

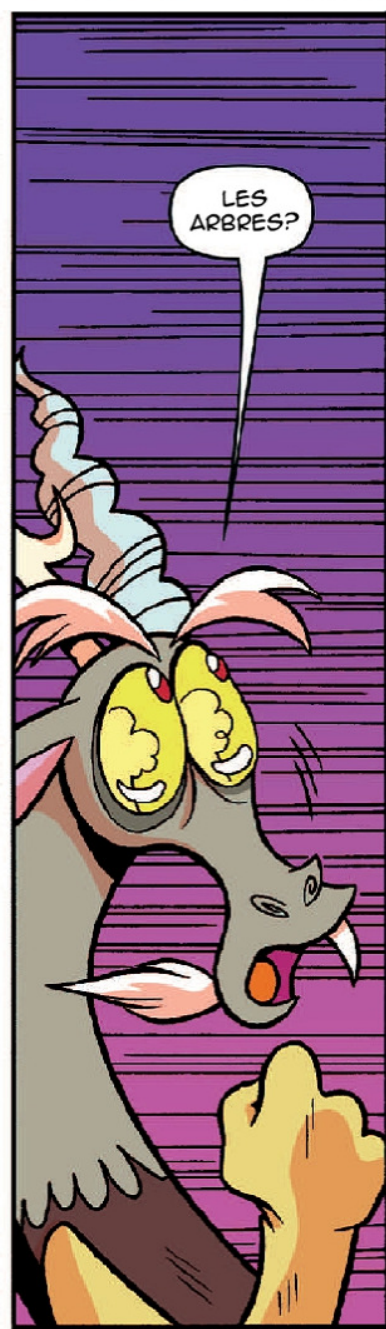
"TWILIGHT, JE VAIS
ENVOYER UNE SPÉCIALISTE."



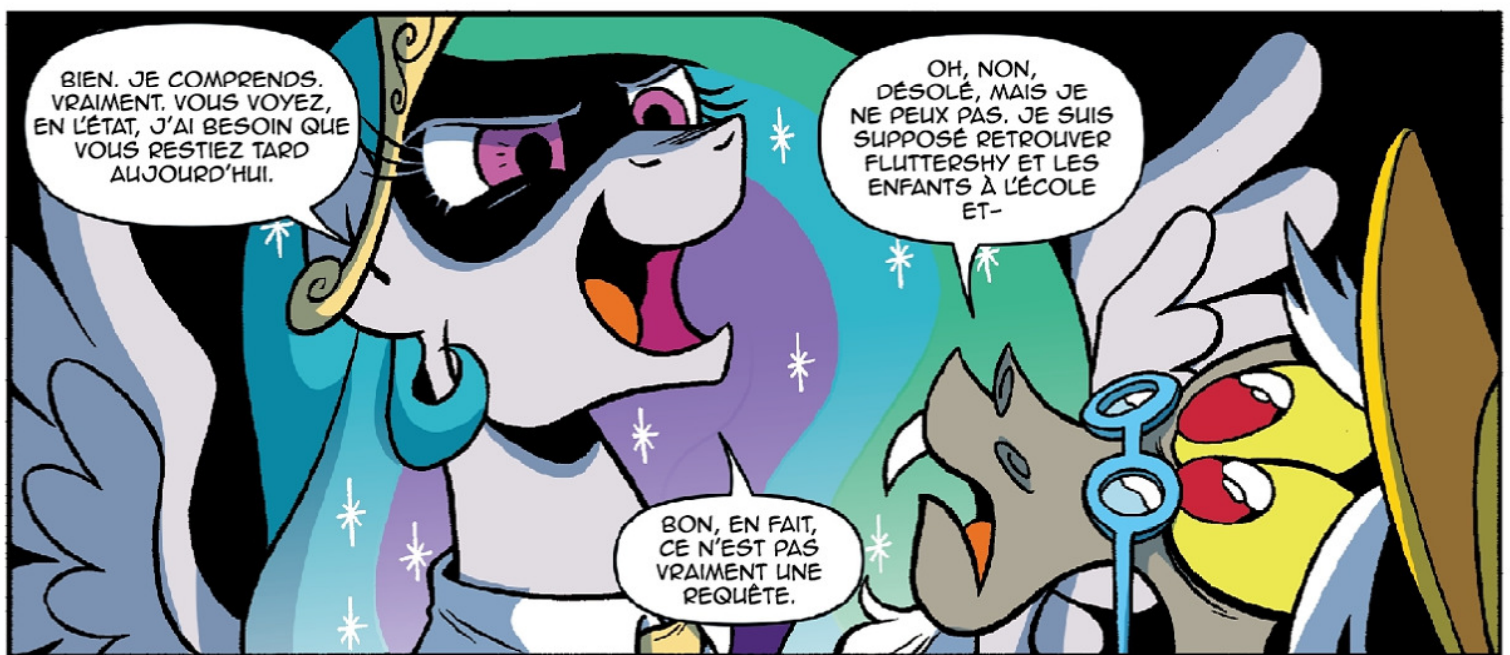
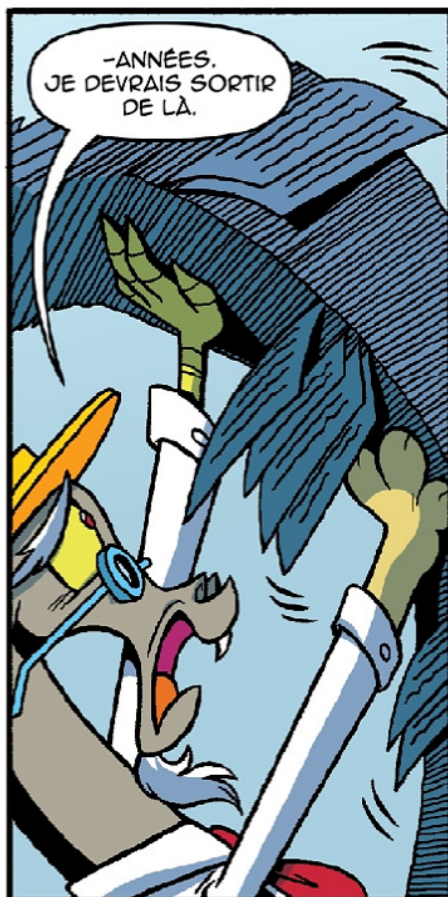


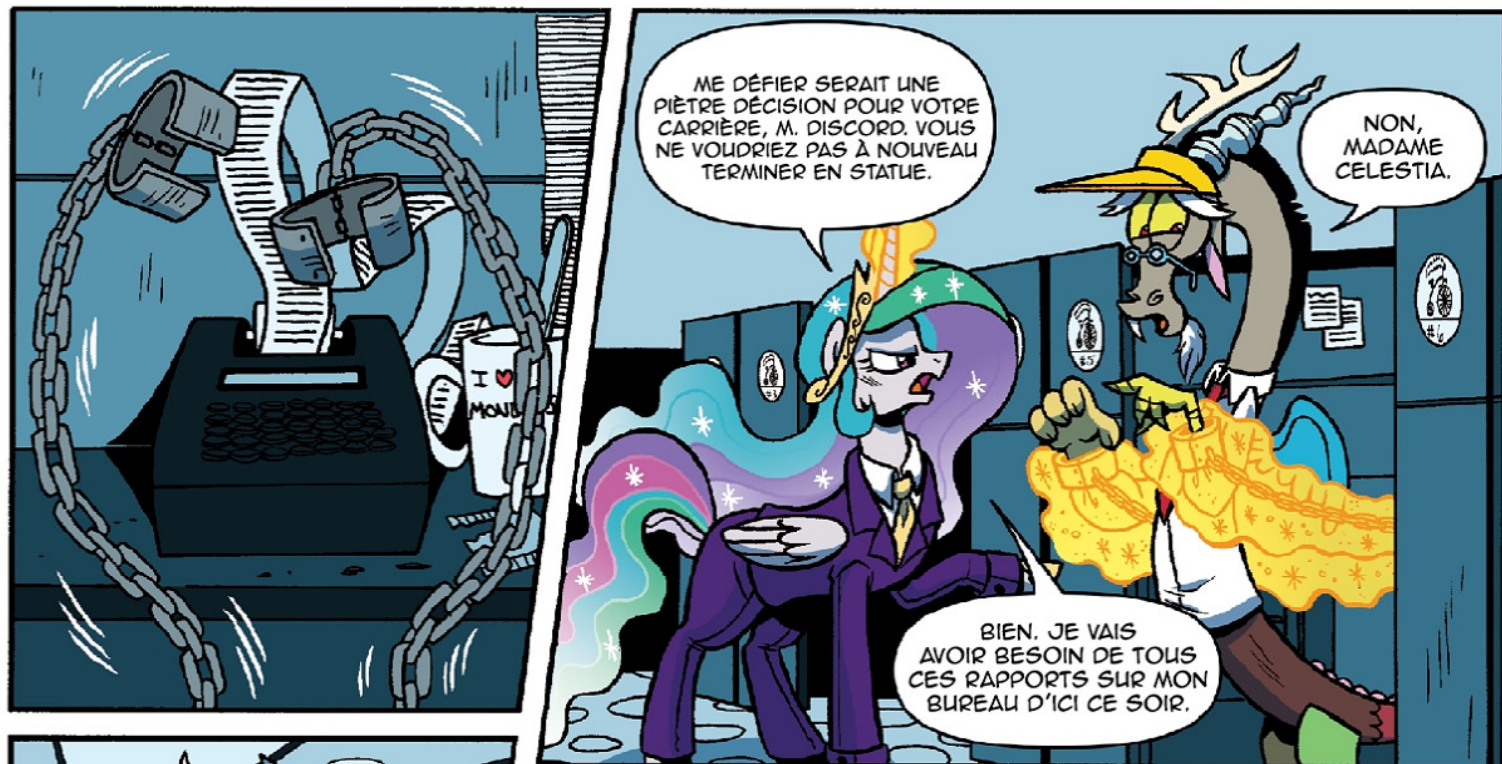


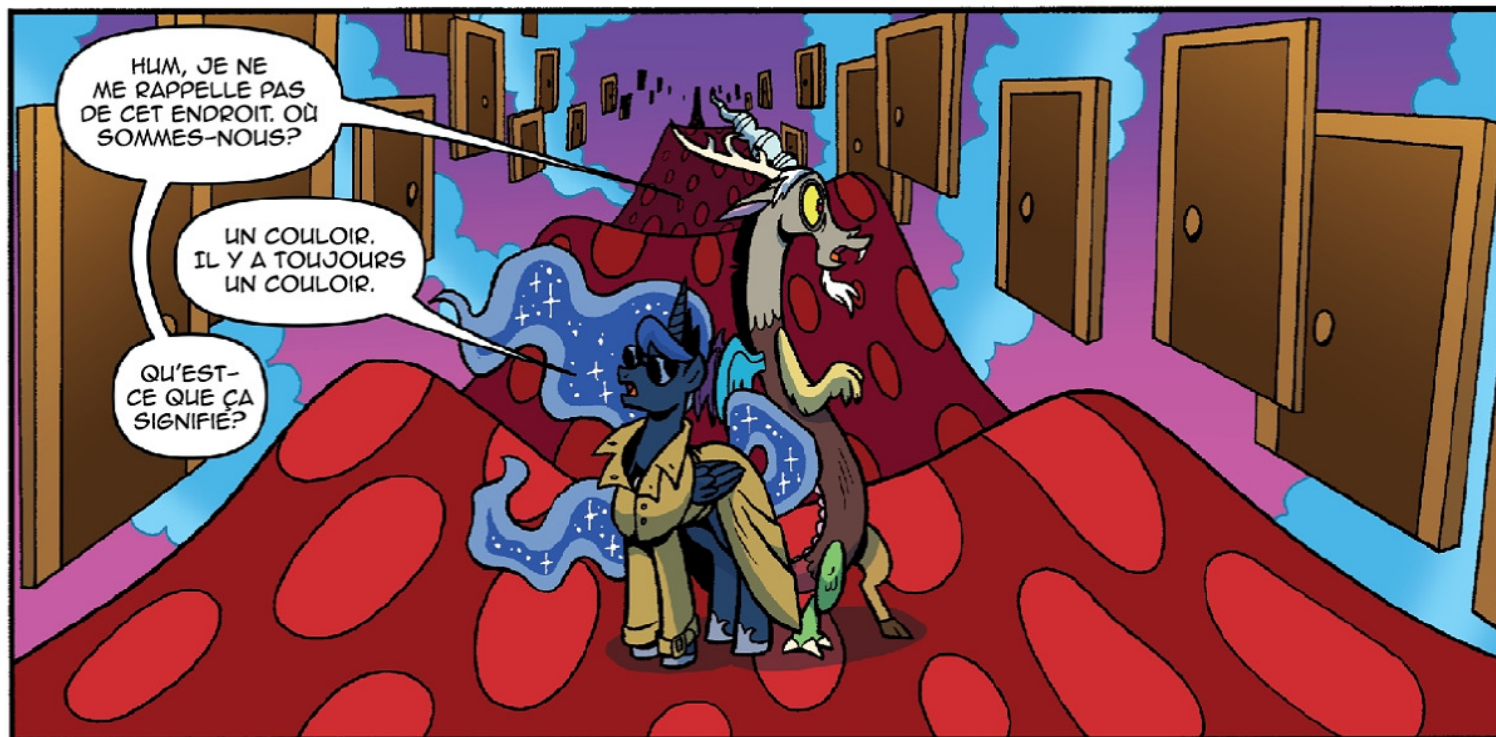


















JE NE PEUX PAS CROIRE QU'IL M'AIT DOUBLÉE! NOUS AVIONS UN ACCORD! IL VA MAUDIRE LE JOUR OÙ IL A TRAHİ RARİTY.

RARİTY

"FASHİONİSTA, ÉLÉMENT DE LA GÉNÉROSİTÉ"

DUÉL DE COUTURE



JE NE SUIS PAS VENU ME FAIRE DES AMİES.

DISCORD

"SEİGNEUR DU CHAOS"

DUÉL DE COUTURE



C'ÉTAİT... İNTERESSANT.

JE NE COMPRENDS RIEN DE CE QUE JE VIENS DE VOIR. ÉTAİT-CE UNE AUTRE RÉFÉRENCE SUR QUELQUE CHOSE DE PRÉCİS?

PLUTÔT UNE RÉFÉRENCE SUR RIEN DE PRÉCİS POUR ÊTRE HONNÊTE. PEUT-ON EN ESSAYER UNE AUTRE?



DISCORD, NOUS DEVRİONS OUVRIR CELLE QUI EST CONDAMNÉE!

CETTE PORTE DEVRİT ÊTRE AMUSANTE.

Ce programme est filmé en présence d'un public.

OUF, TOUT EST ENFIN FINI. QUELLE MATINÉE ÇA A ÉTÉ!

MAINTENANT, JE PEUX M'ASSÉOIR ET PROFITER D'UN BON SANDWICH VÉGÉTARIEN ET LIRE MON JOURNAL EN PAIX.

HÉ, PRINCESSE!

OH, NON!

APPLAUDIR

LE SUPER COLOC' EST RENTRÉ!

CLAP CLAP CLAP

Woooo

DISCORD! REGARDE CE QUE TU RAMÈNES À L'INTÉRIEUR!

J'ÉTAIS SUR LE POINT DE ME RELAXER AVANT QUE-

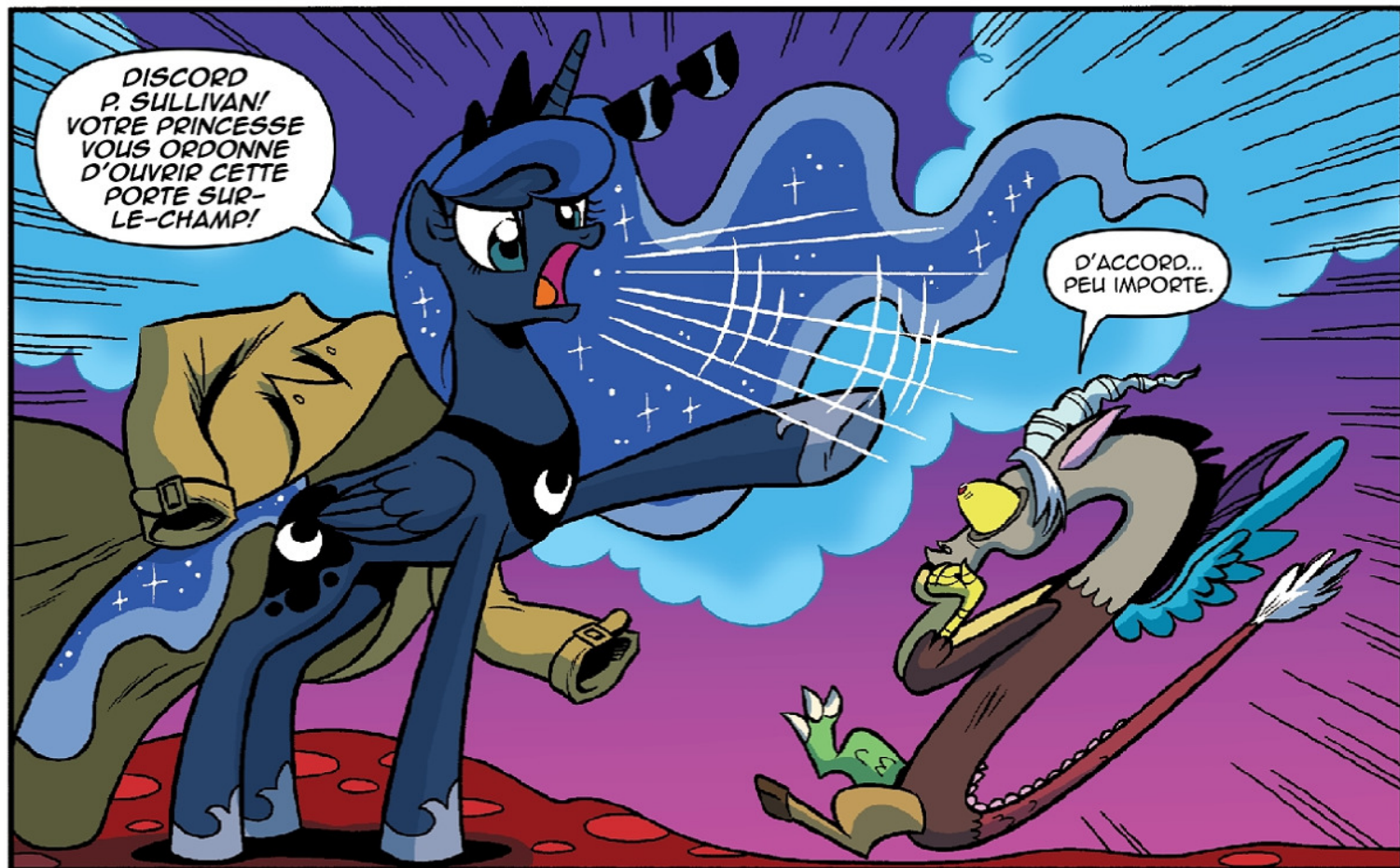
DÉTENDS-TOI, TWI! APPRENDS À TE RELAXER PARFOIS.

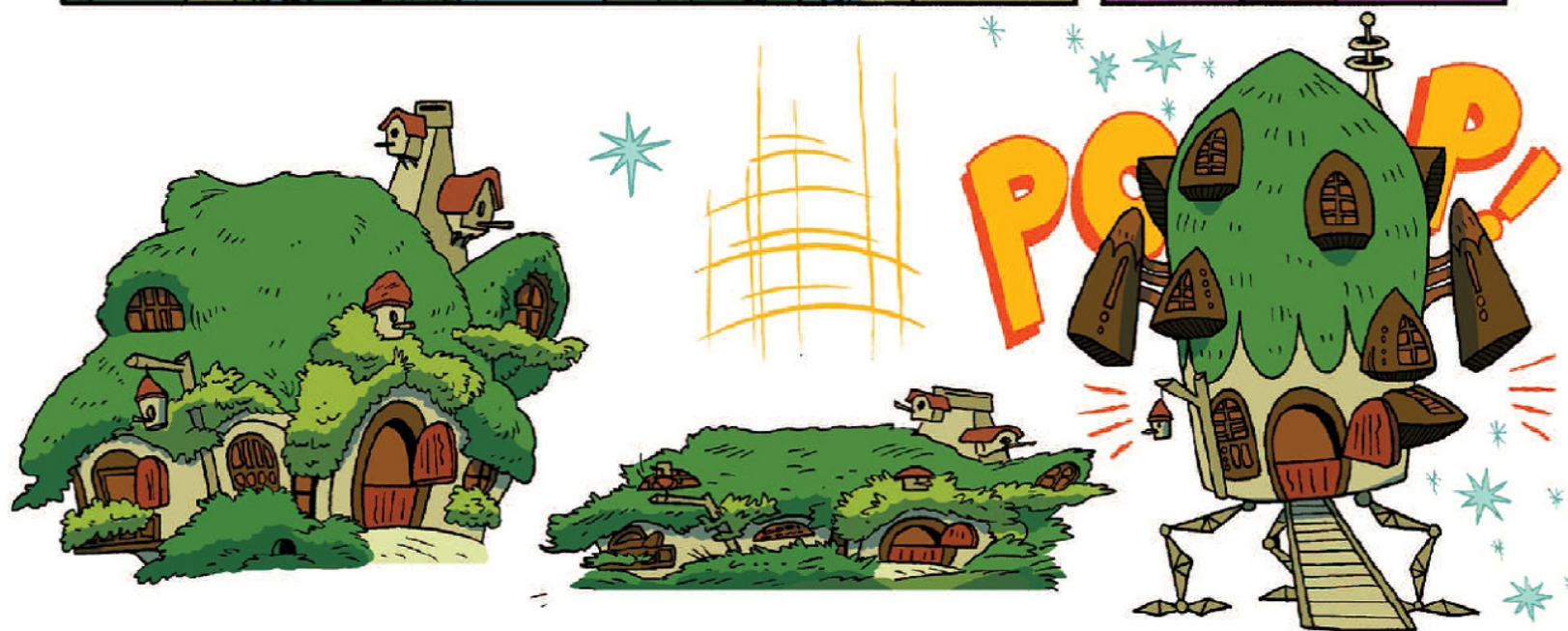
MON SANDWICH! MON JOURNAL!

TU SAIS, CE SANDWICH SERAIT BIEN MEILLEUR AVEC UN PEU DE ROSBEEF DEDANS. TU DEVRAIS ESSAYER UN DE CES JOURS.

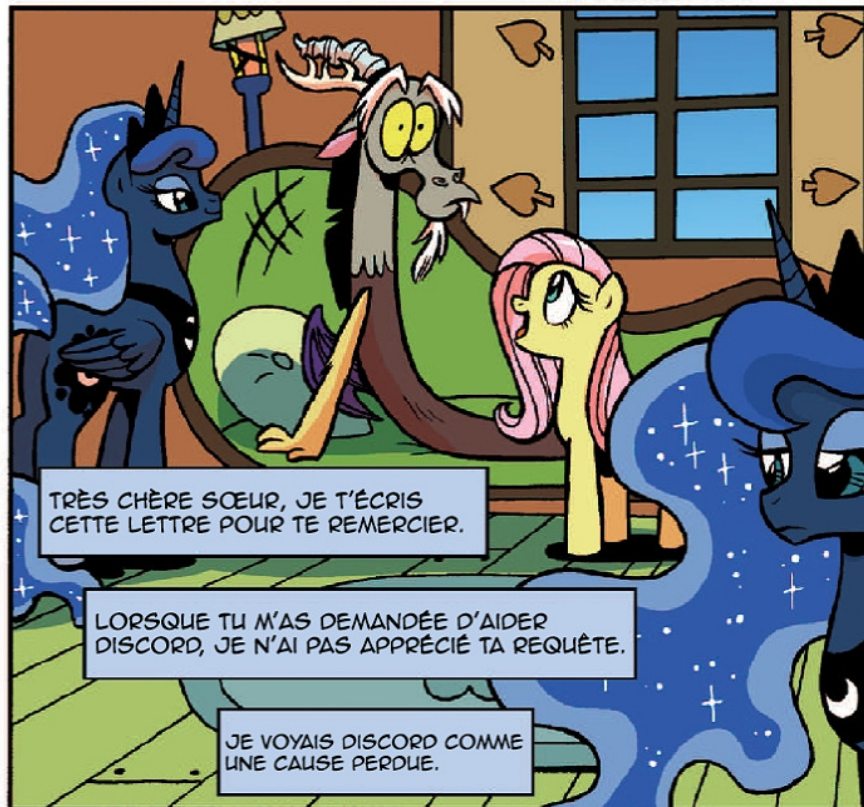
C'EN EST TROP! JE N'AURAIS JAMAIS DÙ ESSAYER D'ÊTRE TON AMIE! TU ES-











TRÈS CHÈRE SŒUR, JE T'ÉCRIS
CETTE LETTRE POUR TE REMERCIER.

LORSQUE TU M'AS DEMANDÉE D'AIDER
DISCORD, JE N'AI PAS APPRÉCIÉ TA REQUÊTE.

JE VOYAIS DISCORD COMME
UNE CAUSE PERDUE.



MAIS JE RÉALISE QUE J'AVAIS
PENSÉ LA MÊME CHOSE
DE MOI-MÊME.

PEUT-ÊTRE PARFOIS ENCORE.

PEUT-ÊTRE C'EST POURQUOI
JE PASSE TANT DE TEMPS
SEULE. COMME DISCORD, J'AI
PEUR DE BLESSER CEUX QUI
ME SONT CHERS.



PARFOIS JE DOIS ME RAPPELER QUE
L'OBSCURITÉ -COMME LE CHAOS- N'EST
PAS L'OPPOSÉ DU BIEN, JUSTE L'OPPOSÉ
DE LA LUMIÈRE.

DE FABULEUSES,
STUPÉFIANTES, ET
SUPERBES CHOSES SE
PASSENT DANS L'OBSCURITÉ.



TOUT COMME CERTAINES DES
MEILLEURES CHOSES DE LA
VIE ARRIVENT PAR HASARD.

A-HEM.
J'ESPÈRE QUE JE
N'INTERROMPS
RIEN.



JE PENSAIS À TOUT
CE TEMPS QUE TU DOIS
PASSER SEULE LÀ-HAUT ET...
JE N'ARRIVAIS PAS À DORMIR
ET JE PENSAIS...

EST-CE QUE
J'AIMERAI VAINCRE UNE
PRINCESSE À UN JEU DE
CARTES? T'ES PAS UNE
POULE MOUILLÉE AU MOINS?



ET VOUS NE SAVEZ JAMAIS
QUAND VOUS VOUS FEREZ
UN NOUVEL AMI.

TA SŒUR, LUNA.

Fier